



Le 2 mars 2023

Nils Clarke  
Ministre de l'Environnement  
Ministre de la Voirie et des Travaux publics

Monsieur le Ministre,

Je tiens à vous remercier d'avoir renouvelé votre engagement envers les Yukonnaïses et les Yukonnais en conservant les fonctions de ministre de l'Environnement et de ministre de la Voirie et des Travaux publics. Grâce à votre dévouement et à vos efforts, notre gouvernement a grandement amélioré les conditions de vie de la population yukonnaïse.

Nous avons réalisé plusieurs engagements pris envers nos concitoyens et concitoyennes lors de l'élection de 2021 et nous poursuivons notre travail sur cet élan pendant la deuxième moitié de notre mandat. Nos priorités resteront les mêmes : améliorer nos systèmes de santé et d'éducation, offrir un meilleur accès au logement et contribuer à un avenir économique durable au profit de toutes et de tous.

Le territoire est confronté à un grand nombre de défis qui s'inscrivent dans une réalité économique mondiale changeante en cette période de transition vers la phase de reprise post-pandémique. Notre gouvernement a gardé le cap dans sa responsabilité de préserver l'équilibre entre santé et bien-être de la population et la nécessité de faire rouler notre économie. Grâce à ces efforts, l'économie du Yukon est restée vigoureuse et notre population a continué de croître. À l'avenir, notre Conseil des ministres prendra des décisions visant à mettre en œuvre des politiques qui garantissent l'appui du secteur privé, véritable pierre d'assise de notre société et acteur essentiel d'une économie forte et résiliente qui profite à l'ensemble des Yukonnaïses et des Yukonnais.

Notre équipe a prouvé à maintes reprises sa détermination à collaborer avec les Premières Nations du Yukon. Tandis que nous célébrons le 50<sup>e</sup> anniversaire de la

publication du document *Together Today for our Children Tomorrow*, nous continuerons à privilégier les efforts visant à intégrer les principes de la réconciliation dans notre travail. Nous respectons l'esprit et l'intention des ententes sur l'autonomie gouvernementale et nous considérons les gouvernements des Premières Nations comme des partenaires. Notre collaboration a été primordiale pour veiller à ce que les initiatives que nous menons servent la population partout au Yukon. Honorer les engagements liés aux appels à l'action de la Commission de vérité et réconciliation et mettre en œuvre *Changer la donne pour défendre la dignité et la justice : la Stratégie du Yukon sur les femmes, les filles et les personnes bispirituelles+ autochtones disparues et assassinées* sont des gestes importants pour avancer sur le chemin de la guérison et aller de l'avant ensemble. Nos efforts de réconciliation ont positionné le Yukon parmi les chefs de file de notre nation. Nous poursuivrons avec respect notre travail aux côtés des Premières Nations et nous reconnaissons que les ententes sur l'autonomie gouvernementale du Yukon concernent l'ensemble de la population.

Nous continuerons à déployer les stratégies fondamentales élaborées par notre gouvernement en consultation avec nos concitoyens et nos concitoyennes. Notre équipe a conscience que beaucoup de nos amis, proches et voisins font face à un grand nombre de défis, qu'il s'agisse de la perte d'un être cher, de troubles liés à la santé mentale ou de difficultés personnelles. Nous collaborerons avec la fonction publique pour accomplir notre travail en faisant preuve de la plus grande empathie et compassion possible dans nos échanges quotidiens avec la population. En déclarant une urgence de santé publique, notre gouvernement a reconnu que de nombreuses personnes au Yukon sont en difficulté et ont besoin d'aide. Nous avons pris l'engagement de travailler main dans la main avec nos partenaires pour soutenir une série d'initiatives de soins, de réduction des méfaits, de prévention et de sensibilisation en réponse à cette urgence. La santé et le bien-être de la population sont essentiels pour le succès de notre territoire. Le plan *La population d'abord* définit les lignes directrices que notre gouvernement doit suivre pour transformer le système de santé et de services sociaux du Yukon. Nous suivons cette feuille de route pour bâtir un système de santé centré sur la personne qui offre des services complets aux Yukonnaises et aux Yukonnais.

Notre avenir propre est le plan directeur qui guide l'approche du Yukon en matière de lutte contre les changements climatiques. Grâce à des partenariats et des collaborations, nous nous assurerons que les interventions de notre gouvernement respectent les objectifs fixés dans cette stratégie : réduire les émissions de gaz à effet de serre, garantir l'accès à une source fiable et abordable d'énergie renouvelable,

s'adapter aux répercussions des changements climatiques et bâtir une économie verte. La tâche est ambitieuse et nécessitera les efforts concertés de plusieurs ministères. Le gouvernement œuvrera à l'unisson pour garantir la réalisation des priorités établies à l'aide d'une approche rationnelle.

Notre gouvernement libéral a renouvelé un accord de soutien qui permet à notre équipe de diriger le territoire dans cette période difficile. Nous nous engageons à respecter cet accord et à œuvrer ensemble dans le respect des priorités communes à l'avantage du Yukon.

En votre qualité de ministre de l'Environnement, vous devrez :

- promouvoir les efforts du gouvernement pour faire face aux changements climatiques en continuant à mettre en œuvre les mesures définies dans *Notre avenir propre*. Cette tâche sera codirigée par le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources et le ministère de l'Environnement;
- encourager l'augmentation de la production d'aliments locaux de grande qualité et faire face à la hausse de la demande de viande produite au Yukon en multipliant les possibilités d'approvisionnement local pour le gouvernement. Cette tâche sera accomplie en collaboration avec le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources;
- travailler à l'aménagement du territoire en achevant le plan régional d'aménagement des terres de Dawson, en lançant la planification pour d'autres régions et en garantissant une participation active pour les futurs plans. Cette tâche sera dirigée par le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources avec le soutien du ministère de l'Environnement et du ministère du Conseil exécutif;
- achever la création du parc McIntyre Creek, en collaboration avec le gouvernement du Canada, la Ville de Whitehorse, les Premières Nations concernées, l'Université du Yukon et les acteurs locaux;
- continuer à mettre en œuvre la *Stratégie sur les parcs* tout en explorant d'autres possibilités pour offrir davantage d'activités récréatives à la population partout dans le territoire;
- entamer la mise en œuvre de la *Politique de gestion des terres humides du Yukon*;
- mener des initiatives d'enquêtes et de collecte de données sur la faune pour que notre gouvernement dispose de renseignements à jour sur lesquels baser ses décisions;
- collaborer avec les Premières Nations du Yukon, la Commission de gestion de la faune aquatique et terrestre et les intervenants pour que l'ensemble des Yukonnaises et des Yukonnais continuent à pêcher et chasser de façon durable

- tout en explorant de nouvelles possibilités de chasse au Yukon;
- collaborer avec des partenaires à la protection des stocks de saumon;
  - poursuivre le travail sur la réglementation des espèces en péril pour s'assurer que la faune et les populations animales du Yukon sont protégées de façon appropriée;
  - entamer le travail avec la Première Nation des Kwanlin Dün pour déterminer le processus de déplacement du poste d'entretien des routes de Whitehorse, y compris le choix d'un lieu ainsi que le passage en revue et le début des travaux de remise en état requis. Cette tâche sera dirigée par le ministère de la Voirie et des Travaux publics avec le soutien du ministère de l'Environnement;
  - collaborer avec des partenaires pour simplifier les processus internes afin de garantir la gestion efficace de la participation aux régimes d'évaluation et de réglementation. Cette tâche sera dirigée par le ministère du Conseil exécutif avec le soutien du ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources et du ministère de l'Environnement.

En votre qualité de ministre de la Voirie et des Travaux publics, vous devrez :

- vous assurer que tous les projets d'infrastructure correspondent aux engagements pris dans *Notre avenir propre*;
- poursuivre la modernisation de la nouvelle *Loi sur les véhicules automobiles* pour améliorer la sécurité routière pour tous les usagers de la route;
- continuer à moderniser les processus d'approvisionnement du Yukon en :
  - collaborant avec les Premières Nations et les intervenants de façon à vérifier que la politique d'approvisionnement visant les Premières Nations apporte les avantages prévus et respecte son intention d'origine;
  - envisageant de nouvelles méthodes d'approvisionnement novatrices pour maximiser les possibilités en fonction de l'expertise et des compétences de nos entreprises locales, en vue de soutenir une croissance économique durable à long terme;
- travailler de concert avec les Premières Nations du Yukon et l'industrie pour faire progresser les initiatives soutenues dans le cadre du Projet d'accès aux ressources du Yukon;
- entamer le travail avec la Première Nation des Kwanlin Dün pour déterminer le processus de déplacement du poste d'entretien des routes de Whitehorse, y compris le choix d'un lieu ainsi que le passage en revue et le début des travaux de remise en état requis. Cette tâche sera dirigée par le ministère de la Voirie et des Travaux publics avec le soutien du ministère de l'Environnement;
- achever le projet de fibre optique de la route Dempster de façon à ce que cette ligne de communication auxiliaire essentielle soit accessible aux localités du

Yukon et des Territoires du Nord-Ouest en cas d'interruption de service;

- continuer à mener le Plan d'immobilisations quinquennal du gouvernement;
- poursuivre la collaboration avec la Commission de la fonction publique afin de soutenir les fonctionnaires vivant dans les collectivités rurales du Yukon et offrir une plus grande mobilité aux Yukonnaises et aux Yukonnais dans les secteurs public et privé en continuant à moderniser l'infrastructure numérique dans toutes les collectivités;
- améliorer l'accès à l'éducation pour l'ensemble de la population en construisant de nouvelles installations d'apprentissage modernes, y compris l'achèvement des travaux de la nouvelle école de Whistle Bend, la construction d'une école, ou Kêts'ádań Kù, à Burwash Landing et une nouvelle école élémentaire à Whitehorse. Cette tâche sera dirigée par le ministère de l'Éducation avec le soutien du ministère de la Voirie et des Travaux publics.

En tant que gouvernement, nous avons la responsabilité de servir l'ensemble de la population yukonnaise avec empathie et transparence. Les Yukonnaises et les Yukonnais attendent une action concertée de leurs élus et doivent occuper une place centrale dans notre travail. Nous cultiverons des relations de travail respectueuses, inclusives et collaboratives au sein de notre gouvernement ainsi qu'avec les nombreux intervenants, gouvernements partenaires et organisations qui œuvrent pour la population yukonnaise. Nous apporterons notre soutien à la fonction publique, car nous estimons que le travail qui y est accompli est absolument essentiel.

À titre de premier ministre, je vous encourage à agir de façon audacieuse et déterminée pour soutenir les Yukonnais et les Yukonnaises afin de bâtir ensemble un avenir solide pour les générations à venir.

Je vous remercie de vous concentrer pleinement sur votre mission et de consacrer vos efforts au respect des engagements pris envers nos concitoyens et nos concitoyennes.

Je me réjouis à l'idée de tout ce que nous pourrons accomplir au cours du reste de notre mandat.

Je vous prie, Monsieur le Ministre, de recevoir mes salutations distinguées.



Ranj Pillai

Premier ministre